

## Exercice sur les préfixes les plus courants – Solutions

Préfixe	français	italien	portugais	espagnol	anglais	Sens
a-	athée	ateista	ateu	ateo	<b>atheist</b>	< grec a/an «sans»
an-	anarchie	anarchia	anarquia	<b>anarquía</b>	<b>anarchy</b>	< grec a/an «sans»
a[b]	abuser	<b>abusare</b>	abusar	<b>abusar</b>	abuse	< lat. ab «loin, séparé»
a[b-]	aberration	aberrazione	<b>aberração</b>	aberración	<b>aberration</b>	< lat. ab «loin, à partir de»
a[b] + st	abstinent	astinente	abstinente	abstinente	<b>abstinent</b>	< lat. ab «loin de»
a[b-] + s	<b>absence</b>	assenza	ausência	ausencia, ausencia	absence	< lat. ab «loin»
a[b]-, abs.	absolu	<b>assoluto</b>	absoluto	absoluto	absolute	< lat. ab «loin, à partir de»
a[d]-	<b>admettre</b>	ammettere	admitir	admitir	admit	< lat. ad «vers»
a[d] + [k]	<b>accuser</b>	accusare	acusar	<b>acusar</b>	accuse	< lat. ad «vers»
a[d] + [t]	<b>attention</b>	<b>attenzione</b>	atenção	atención	attention	< lat. ad «vers»
a[d-] + n	annoter	<b>annotare</b>	anotar	anotar	<b>annotate</b>	< lat. ad «vers, jusqu'à»
ambi-	<b>ambivalent</b>	ambivalente	ambivalente	<b>ambivalente</b>	<b>ambivalent</b>	< lat. ambo «deux, double»
ana-	<b>analogie</b>	<b>analogia</b>	analogia	analogía	analogy	< grec ana «sur, selon»
ante-	antécédant	antecedente	antecedente	<b>antecedente</b>	<b>antecedent</b>	< lat. ante «devant, avant»
anti-	antipathique	<b>antipatico</b>	antipático	antipático	antipathetic	< grec anti «contre»
auto-	autonomie	autonomia	<b>autonomia</b>	<b>autonomía</b>	<b>autonomy</b>	< grec autos «soi-même»
bene-	bénéfice, bienfaisant	<b>beneficio</b>	benefício	beneficio	benefit, beneficial	< lat. bene «bien»
bi-	<b>bicyclette</b>	bicicletta	bicicleta	<b>bicicleta</b>	<b>bicycle</b>	< lat. bis «deux fois»
circum-	<b>circonflexe</b>	circonflesso	circunflexo	circunflejo	<b>circumflex</b>	< lat. circum «autour»
con/m-	<b>confier</b>	confidare	confiar	<b>confiar</b>	<b>confess</b>	< lat. con/cum (comme intensif)

Préfixe	français	italien	portugais	espagnol	anglais	Sens
contra-	contredire	<b>contraddire</b>	contradizer	contradecir	<b>contradict</b>	< lat. contra «contre»
de-, des-	<b>découvrir</b>	scoprire	descobrir	descubrir	<b>discover</b>	< lat. dis, «de, à partir de»
dia-	dialecte	<b>dialetto</b>	dialecto	<b>dialecto</b>	<b>dialect</b>	< grec dia- «séparé, distinct »
dis-	<b>discordance</b>	discordanza	discordância	discordancia	<b>dicord (discordant: adj.)</b>	< grec dis- «séparé, distinct »
ek-, eks-, ex-	<b>extase</b>	estasi	êxtase	éxtasis	<b>ecstasy</b>	< lat. ex «de, hors de»
extra-	<b>extravagant</b>	stravagante	extravagante	<b>extravagante</b>	<b>extravagant</b>	< lat. extra, «hors»
hetero-	hétérogène	eterogeneo	heterogéneo	heterogéneo	heterogeneous	< grec heteros «différent»
homo-	<b>homogène</b>	<b>omogeneo</b>	<b>homogéneo</b>	<b>homogéneo</b>	homogeneous	< grec homos «identique»
hyper-	hypermarché	<b>ipermercato</b>	hipermercado	<b>hipermercado</b>	<b>hypermarket</b>	< grec hyper- «sur»
hypo-	hypothèse	ipotesi	hipótese	<b>hipótesis</b>	hypothesis	< grec hypo- «sous»
in-, im-	<b>infusion</b>	<b>infusione</b>	infusão	infusión	<b>infusion</b>	< lat. in «dedans»
in-, im-	<b>imposer</b>	imporre	impor	imponer	<b>impose</b>	< lat. in «dedans»
in-	inactif	<b>inattivo</b>	ina[c]tivo	<b>inactivo</b>	<b>inactive</b>	< lat. in «non»
iso-	isotope	isotopo	isótopo	isótopo	<b>isotope</b>	< grec isos «même»
multi-	<b>multiculturel</b>	multiculturale	multicultural	<b>multicultural</b>	<b>multicultural</b>	< lat. multi «nombreux»
neo-	néologisme	<b>neologismo</b>	neologismo	<b>neologismo</b>	<b>neologism</b>	< grec neos «nouveau»
ob-	obstacle	ostacolo	obstáculo	<b>obstáculo</b>	<b>obstacle</b>	< lat. ob «contre»

Préfixe	français	italien	portugais	espagnol	anglais	Sens
okto-	octogone	ottagono	octógono	<b>octógono</b>	<b>octagon</b>	< lat. octo «huit»
pan-	paneuropéen	<b>paneuropeo</b>	paneuropeu	paneuropeo	pan-European	< grec pan «tout, tous»
per-	<b>percussion</b>	<b>percussione</b>	percussão	percusión	<b>percussion</b>	< lat. per «à travers»
poly-	polygone	<b>poligono</b>	polígono	polígono	<b>polygon</b>	< grec. polys «plusieurs»
post-	<b>post scolaire</b>	postscolare	postescolar	postescolar	-	< lat. post «après»
pro-	<b>promotion</b>	<b>promozione</b>	promoção	<b>promoción</b>	<b>promotion</b>	< lat. pro «pour, en fa- veur»
pseudo-	<b>pseudonyme</b>	pseudonimo	pseudónimo	seudónimo	<b>pseudonym</b>	< grec pseu- dein «mentir»
re-	reposer	riporre	repor	<b>reponer</b>	<b>repose</b>	< lat. re- «en retour»
sub-	souligner	sottolineare	sublinhar	subrayar	-	< lat. sub «sous»
supra-	<b>survivre</b>	sopravvivere	sobreviver	sobrevivir	<b>survive</b>	< lat. supra «au-dessus»
syn-/m-	synonyme	<b>sinonimo</b>	sinónimo	sinónimo	<b>synonym</b>	< grec syn «ensemble»
syn-/m-	sympathique	simpatia	simpatia	simpatía	<b>sympathy</b>	< grec syn «ensemble»
trans-	travesti	<b>travestito</b>	travesti	transvestido	<b>transvestite</b>	< lat. trans «sur, à tra- vers»